

**CÔNG TY CỔ PHẦN
XNK THAN - VINACOMIN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 461/CLM-TCHC

Hà Nội, ngày 08 tháng 6 năm 2018

V/v: Công bố thông tin

CÔNG BỐ THÔNG TIN BẤT THƯỜNG

Kính gửi:

- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
- Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội

1. Tên Công ty: Công ty cổ phần Xuất nhập khẩu Than – Vinacomin

- Mã chứng khoán: CLM

- Trụ sở chính: Số 47 Quang Trung - Hoàn Kiếm - Hà Nội

- Điện thoại: 024. 39 424 634 Fax: 024. 39 422 350

- Email: coalimex@fpt.vn

2. Nội dung thông tin công bố: Thay đổi nhân sự của Công ty

- Ông Nguyễn Mạnh Điệp thôi giữ chức danh Phó giám đốc Công ty kể từ ngày 15/6/2018.

3. Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của Công ty: www.coalimex.vn.

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

Nơi nhận:

- Như trên;
- HĐQT, BKS (b/cáo);
- Lưu: VT, TCHC, Tký Cty.

NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT ✓



GIÁM ĐỐC

Nguyễn Thanh Hải

**CÔNG TY CP XNK THAN
- VINACOMIN**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 462/CLM-TCHC

Hà Nội, ngày 08 tháng 6 năm 2018

THÔNG BÁO THAY ĐỔI NHÂN SỰ

Kính gửi: Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội

Căn cứ Quyết định số 90/QĐ-HĐQT ngày 08/6/2018 của Hội đồng quản trị Công ty cổ phần Xuất nhập khẩu Than – Vinacomin, chúng tôi trân trọng thông báo việc thay đổi nhân sự của Công ty cổ phần Xuất nhập khẩu Than – Vinacomin như sau:

- Ông Nguyễn Mạnh Điệp;
- Không còn đảm nhận chức vụ Phó giám đốc Công ty;
- Lý do miễn nhiệm: Chuyển công tác đến Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam;
- Ngày bắt đầu hiệu lực: Ngày 15/6/2018.

Nơi nhận:

- Như trên;
- HĐQT, BKS (b/cáo);
- Lưu: VT, TCHC.

**NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT
CỦA CÔNG TY - GIÁM ĐỐC**



Nguyễn Thanh Hải

TẬP ĐOÀN CÔNG NGHIỆP
THAN – KHOÁNG SẢN VIỆT NAM
CTY CP XNK THAN – VINACOMIN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 90 /QĐ-HĐQT

Hà Nội, ngày 08 tháng 6 năm 2018

QUYẾT ĐỊNH

Về việc thôi giữ chức danh Phó Giám đốc Công ty

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY CỔ PHẦN XUẤT NHẬP KHẨU THAN - VINACOMIN

Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty cổ phần XNK Than - Vinacomin;

Căn cứ Quy chế quản lý cán bộ của Công ty ban hành kèm theo Quyết định số 184/QĐ-HĐQT ngày 31/12/2014 của Hội đồng quản trị Công ty;

Căn cứ Công văn số 2828/TKV-TCNS ngày 30/5/2018 của Tập đoàn Công nghiệp Than – Khoáng sản Việt Nam về việc giải quyết thủ tục để Tập đoàn tiếp nhận cán bộ;

Căn cứ Nghị quyết số 10/NQ-HĐQT ngày 04/6/2018 của Hội đồng quản trị Công ty,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Ông Nguyễn Mạnh Điệp thôi giữ chức danh Phó Giám đốc Công ty để chuyển công tác về Tập đoàn Công nghiệp Than – Khoáng sản Việt Nam.

Điều 2. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày 15/6/2018.

Điều 3. Các ông (bà) Giám đốc, Kế toán trưởng, Trưởng phòng Tổ chức - Hành chính và ông Nguyễn Mạnh Điệp căn cứ quyết định thi hành./.

Nơi nhận:

- Như điều 3;
- TKV (b/cáo);
- HĐQT, BKS Cty;
- Các PGĐ Cty;
- Các đ/vị thuộc Cty;
- Cđoàn, Đ/uỷ Cty;
- Lưu: VT, HSCN, Tký Cty.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY 

CHỦ TỊCH




Nguyễn Trọng Hùng